

# BÜSUM *spontan*

Nr. 1987 • Sa.–Mo., 24.–26.10.20

Gratis

# SCHUHE & TASCHEN

Jeden **Donnerstag bis Sonntag**

Geöffnet: Donnerstag bis Samstag 10 - 18 Uhr • Sonntag 11<sup>30</sup> - 17<sup>30</sup> Uhr

**Veranstaltungshalle Büsum**  
Am Fischereihafen 25, 25761 Büsum

## 10% Rabatt

AUF 1 TEXTIL-ARTIKEL NACH WAHL  
Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Gültig bis 31.10.20

**BÜSUM**  
Gewerbegebiet • Hafentörn 4  
*So gut geht günstig.*

**STOLZ**  
Das Kaufhaus im Norden

### Ebbe & Flut in Büsum

24 Sa	6:42	12:32	19:24
25 So	1:00	6:51	12:46
26 Mo	1:27	8:16	14:20

Datenquelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie • Ohne Gewähr

## Moin zusammen ...

Auch ich werde am Sonntagmorgen wieder durchs Haus rennen und alle Uhren zurückstellen. Nachdem ich das schon viele Jahre gemacht habe, kenne ich inzwischen alle Digitaluhr-Umstellprozeduren auswendig, für die ich anfangs immer noch nach den Anleitungen suchen musste. Die meisten Probleme bei der Umstellung bereitet mir ausgerechnet eine Analoguhr: Die großflächige Wanduhr im Wohnzimmer. Die Zeit zurückzudrehen ist bei ihr zwar nur ein Handgriff, aber die Aufnahme für den Wandhaken ist so ungünstig platziert, dass es immer ein Dutzend Versuche braucht, bis die Uhr wieder ordnungsgemäß an der Wand hängt. Letztere ist farbig gestrichen und zeigt rund um die Uhr schon deutliche Kratzspuren von unseren Aufhängversuchen – ärgerlich! Ein Grund mehr für die EU die Zeitumstellung endlich abzuschaffen – oder wenigstens Fördermittel für unseren nächsten Wandanstrich bereitzustellen ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

## ADLER & EILS GmbH & Co KG Ausflugschiffe ab Ankerplatz

**Büsum-Helgoland** (ca. 4 Std. Aufenthalt)  
tägl. 9:00 Uhr MS *Lady von Büsum* ab Ankerplatz

**Fahrt zur Seehundsbank** (ca. 2 ½ h)

Sa 11:30 Uhr So 11:30 Uhr Mo 13:00 Uhr

**Küstenfahrt in See** (ca. 1 h)

Sa + So 14:00, 15:30 Uhr Mo 11:15, 15:30 Uhr

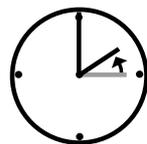
**Fangfahrt in See** (ca. 1 ¾ h)

Sa 11:00, 13:15 Uhr So 15:15 Uhr Mo 13:15, 15:15 Uhr

**Sunset-Grill-Tour\*\*** (ca. 2 ½ h) Sa 18:00 Uhr

\*\*inkl. Grillteller, versch. Salate u. Welcome-Drink

Info/Tickets: 04834/3612 oder [www.adler-eils.de](http://www.adler-eils.de)



## Nicht vergessen: Uhr umstellen

In der Nacht von Samstag auf Sonntag bekommen wir die Zeitschulden vom Frühjahr zurückerstattet: Die Winterzeit beginnt und die Uhren werden um 3 Uhr nachts um eine Stunde zurückgestellt.



## Ihr Immobilienprofi.

Kostenfreie Wertesinschätzung Ihrer Immobilie.

**KÄHLER IMMOBILIEN.**

VERKAUF, BERATUNG  
VERMIETUNG

Westerstr. 32 • 04834 / 992-51 • [kaehler-immobilien.de](http://kaehler-immobilien.de)

Platzreservierungen: [kino-buesum.de](http://kino-buesum.de)

Watt'n Huus  
Südstrand 11

## LichtBlick

Kino Büsum

Sa 24.10., So 25.10.2020 (Montag geschlossen)

14:15 Jim Knopf und die Wilde 13

16:45 I Am Greta

19:00 Master Cheng in Pohjanjoki

Filmgenuss ohne Mund-Nasen-Schutz!  
Wir halten den Mindestabstand (1,5m) zwischen den erlaubten Personengruppen ein.  
Deshalb besteht am Sitzplatz keine Maskenpflicht.  
Leider ist unsere Platzkapazität daher stark eingeschränkt.



Bahnhofstraße 14, 25761 Büsum  
Telefon 04834 2598

[www.buesumer-fewo.de](http://www.buesumer-fewo.de)

[facebook.com/buesumerfewo](https://www.facebook.com/buesumerfewo)

„Die Ferienwohnungsvermittlung in Büsum für Gäste und Eigentümer!“

Strandhotel • Restaurant • Café

## Hohenzollern

– direkt am Deich –

*Viele leckere  
Kohlgerichte!*

*Bitte denken Sie  
rechtzeitig an Ihre  
Tischreservierung!*

Mo. – So.: 17<sup>30</sup> – 20<sup>30</sup> Uhr  
zusätzlich So.: 11<sup>30</sup>– 14<sup>00</sup> Uhr

Hohenzollernstr./Ecke Strandstr.  
Tel. 04834 9950 o. 0152 34566285

## Lichterwochen-Highlights

Lichterfahrt – Kutterkorso – Radtour  
Hochhaus-Illumination – Pianokonzert

Büsums herbstliches Lichterspektakel geht in die zweite Woche und überrascht mit weiteren, teils neuen Attraktionen.

Erstmalig sticht am Samstag um 20 Uhr ein beleuchteter

**Kutterkorso** in See. Den besten Blick auf das im Stil der Lichterwoche beleuchtete Kutterspektakel, das vom WGV Büsum e.V. präsentiert wird, haben Interessierte von der Deichkrone und von der Mole aus.

Dem Korso auf See begegnen können die Gäste der **Lichterfahrt** auf der „Ol Büsum“, die um 18 Uhr vom

Kaffee,  
Wein  
& Bier:  
alles gibt  
es hier!

## „Kleiner Biersalon“

... in der Seemeile  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch  
Ihre Familie Bonde

Jetzt  
bei uns:  
**10 Biere  
vom Fass**

»» Täglich von 11:00 bis 23:00 Uhr geöffnet ««

TEE- & WEINHAUS HANSEN

Qualität überzeugt

Kirchenstr. 8 • Tel. 04834/4966



Frottier-, Bett- Tischwäsche  
Wohnaccessoires  
Badausstattung und Zubehör  
Naturseife + Maritimes

Geöffnet Mo-Fr 9:30–12:30+14:30–17:00

Sa 10–13:00 • Mi. nachm. geschlossen

Sanitär- u. Heizungsbaumeister

Hafenstr. 9 • 25761 Büsum

Tel. (04834) 22 90 • Fax 31 49

eMail: [Reimann-shk@t-online.de](mailto:Reimann-shk@t-online.de)

[www.buesum-spontan.de](http://www.buesum-spontan.de)

## Was liegt an?

### >>SAMSTAG, 24.10.

**9:00** Am Bauhof Recyclinghof (bis 13:00)  
**10:00** Mini-Maxi-Club Kreatives Basteln (bis 16:00)  
**11:00** Deichkrone/Leuchtturm Wattwanderung (Anm.)  
**11:30** Deichkrone/Leuchtturm Kurze Wattwanderung (Anm.)  
**14:00** Teddyhuus/Hirtenstaller Weg Teddy-Sonderverkauf (bis 17:00)  
**14:00** Stadion Rosengrund Boule mit den „Nordsee-Boulern“  
**14:15** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Jim Knopf und die Wilde 13 *auch So.*  
**15:00** Museum am Meer Vortrag: „Seehunde & Wale“ (Anm. Tel. 8730)  
**16:45** Kino Lichtblick/Watt'n Hus I Am Greta *auch So.*  
**17:00** Ortsgebiet 7. Büsumer Lichterwoche  
**17:00** Hochhaus Beleuchtung Hochhaus  
**18:00** Adler&Eils/Ankerplatz Sunset-Grilltour (Lichterfahrt)  
**19:00** Watt'n Hus Livemusik „Doppelzentner“  
**19:00** Rathaustrampe Lichter-Fahrradtour (Anm.)  
**19:00** Mühlenhof/Wds. Stephan Friedrichs  
**19:00** Kino Lichtblick/Watt'n Hus Master Cheng in Pohjanjoki *auch So.*  
**20:00** Deich/Watt-Tribüne Kutterkorso zur Lichterwoche

### >>SONNTAG, 25.10.

**9:00** St. Andreas-Kirche Kath. Gottesdienst  
**9:30** Neocorus-Platz ev. Literaturgottesdienst  
**10:00** Mini-Maxi-Club Kreatives Basteln (bis 16:00)  
**11:00** Museumshafen/Freitreppe Wattführung „mit Muße“  
**11:00** Deichkrone/Leuchtturm Wattwanderung (Anm.)  
**17:00** Ortsgebiet 7. Büsumer Lichterwoche  
**17:00** Hochhaus Beleuchtung Hochhaus  
**19:30** Watt'n Hus Pianokonzert mit Hauke Ströh

## E A. Jensen

### Öffnungszeiten

Heider Str. 2a, Tel. 936 200  
 Mo.–Sa.: 6<sup>30</sup> – 20<sup>00</sup> • So.: 11<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup>  
 Brunnenplatz, Tel. 95 770  
 Mo.–Sa.: 6<sup>30</sup> – 20<sup>00</sup> • So.: 11<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup>  
 Nordseestr. 16, Tel. 965 49 15  
 Mo.–Sa.: 6<sup>30</sup> – 20<sup>00</sup> • So.: 11<sup>30</sup> – 17<sup>30</sup>  
 ab 26.10.: Mo.–Sa.: 6<sup>30</sup> – 19<sup>00</sup>

**Wir kaufen Wohnmobile  
 + Wohnwagen**  
**0 39 44 – 3 61 60**  
 www.wm-aw.de (Fa.)

## Lichterwochen-Highlights (Forts. v. S.1)

Ankerplatz aus startet. An Bord gibt es außerdem Grilltes und Getränke (Info/Buchung: www.adler-eils.de, Tel. 04834/3612).

Wer lieber sportlich unterwegs ist, für den ist die farbenfrohe Fahrradtour mit eigenem Fahrrad mit Gästelotsin Martina Köster am Samstag um 19 Uhr ab der Rathaustrampe genau das Richtige. Die Fahrradtour führt entlang des Deiches und bietet viele Inspirationen und Eindrücke von der Lichterwoche in Büsum. Der Preis für die Teilnahme mit gültiger Gäste- oder Einwohnerkarte beträgt je € 5,- und für Familien € 15,-. Es wird um Voranmeldung an der Tourist-Information im Watt'n

Hus gebeten, da die Plätze begrenzt sind.

Weithin sichtbares Zeichen der Lichterwoche wird an diesem Wochenende das illuminierte **Hochhaus** sein, das am Samstag und Sonntag von 17 bis 22 Uhr effektiv angestrahlt wird.

Ebenfalls im Rahmen der Lichterwoche steht das **Pianokonzert mit Hauke Ströh** am Sonntag im großen Saal des Watt'n Hus. Ab 19:30 Uhr spielt er dort Stücke von Simon & Garfunkel, Leonard Cohen, Sting, Katie Melua, Eric Clapton, Lana del Rey, Elvis, Procol Harum sowie eigene Kompositionen. Der Eintritt ist mit gültiger Gästekarte frei.

## Sa.: „Die Doppelzentner“ Partyband spielt im Watt'n Hus



Im Rahmen des „musikalischen Herbsts“ treten am Samstag „Die Doppelzentner“ im Watt'n Hus auf. Die

musikalische Bandbreite der Partyband ist sehr reichhaltig und beinhaltet Tanz- und Stimmungsmusik, sowie Pop, Oldies und Schlager.

*Samstag, 19 Uhr, Watt'n Hus freie Platzwahl*  
 Eintritt € 15,- mit Gästekarte  
 Tickets an der Theaterkasse oder unter [www.buesum.de](http://www.buesum.de)

## Livemusik im Mühlenhof

Im Westerdeichstricher Restaurant Mühlenhof finden im Herbst regelmäßig Live-Konzerte statt. An diesem Samstag ist Stephan Friedrichs mit Rock- und Pop-Coversongs zu hören. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt.

*Beginn: 19 Uhr*  
 Info und Anmeldung  
 unter Tel. 04834/99889

## Literaturgottesdienst in St. Clemens

Der Abschluss der Literaturgottesdienst-Reihe in der St. Clemens-Kirche steht unter dem Motto „Aufbruch“ – Die Sehnsucht nach Menschwerden.

Ilse Bublitz und Heike Dorn lesen aus dem gleichnamigen Buch von Ulla Hahn.

*Sonntag, 9:30 Uhr*  
 St. Clemens-Kirche

**MUKU Café** ... aus Milch von Nordstrander Kühen  
 veganes Fruchteis 40% Fruchtanteil  
 Eis ... vielfältige Kaffeespezialitäten  
 Kaffee ... hausgebackene Torten & Kuchen  
 Kuchen (alles auch außer Haus)  
 Täglich 11:30 – 18 Uhr geöffnet  
 Alleestraße 50 • Tel. 0157 53605186

## Was liegt an?

### >>MONTAG, 26.10.

**8:00** Mini-Maxi-Club Kreatives Basteln (bis 16:00)  
**10:30** Watt'n Hus/gr. Saal Vortrag: „Sehenswertes in SH“  
**14:00** Am Bauhof Recyclinghof (bis 18:00)  
**14:00** Ankerplatz/Reetdachpav. Wattführung m. Dipl.-Biologen  
**14:00** Deichkrone/Leuchtturm Kurze Wattwanderung (Anm.)  
**14:30** Rathaustrampe Kleiner Ortsrundgang (Anm.)  
**15:00** Museum am Meer Vortr.: „Helgoland“ (Anm. Tel. 8730)  
**17:00** Ortsgebiet 7. Büsumer Lichterwoche

## Dies & das

### Aktuelle Corona-Info

Der Kreis Dithmarschen hat am Mittwoch aufgrund der Corona-Infektionszahlen eine Allgemeinverfügung für die Stadt Heide erlassen. Sie umfasst u. a. eine erweiterte Maskenpflicht, eine Sperrstunde für die Gastronomie und verringerte Teilnehmerzahlen bei Veranstaltungen. Sollten die Infektionszahlen weiter steigen, beabsichtigt der Kreis, die Regelung auf das gesamte Kreisgebiet auszuweiten. Bei Redaktionsschluss stand noch nicht fest, ob es dazu kommen wird. Den aktuellen Stand erfahren Sie auf der Webseite des Kreises

[www.dithmarschen.de](http://www.dithmarschen.de)  
 oder unter  
[www.buesum.de/corona](http://www.buesum.de/corona)

### Frühstück ab 9 Uhr



**HOOK'S  
 BISTRO**

BÜSUM

Ab 2.11. macht unser Frühstück Winterpause  
 durchgehend warme Küche  
 Wechselnde Tagesgerichte  
 Kaffee & Kuchen  
 Kattegat 10  
 © 04834/9655707  
[www.hooksbistro.de](http://www.hooksbistro.de)

### Mühlenhof Restaurant

Mittagstisch ab € 5,50  
 von 12–15 Uhr, außer mittwochs  
 jeden Samstag Livemusik um 20 Uhr  
 täglich geöffnet von 7:30 bis 22 Uhr  
 Telefon 04834 / 99889 • 0160 96258315  
 Dorfstraße 22 • Westerdeichstrich  
 Fein speisen in der Mühle Margaretha

**Dies & das**

**Neu: Coaching mit Pferden**

Ab sofort können Interessierte auf dem Reiterhof Hennings in Stinteck auf eine ganz neue Art den Kontakt zu Pferden suchen. Beim Systemischen Coaching mit dem Co-Coach Pferd werden private oder berufliche Themen in der Reithalle bearbeitet. Mit ihrer hohen Sensibilität reagieren die Pferde nonverbal auf unsere Körpersprache, inneren Fähigkeiten und unsere Einstellung und geben dadurch vollkommen wertfreie Feedbacks. Pferde helfen im Coaching den Prozess der Persönlichkeitsentwicklung anzustoßen und zu beschleunigen. Mögliche Themen können die eigene Führungs- oder Kommunikationsfähigkeit sein, Umgang mit Stress, Durchsetzungsfähigkeit oder die Herausbildung eigener Stärken. Die Übungen finden in der Reithalle am Boden statt. Es wird nicht geritten. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich.

Infos und Terminabsprachen unter [info@reiterhof-hennings.de](mailto:info@reiterhof-hennings.de)

**Letztes Wochenende mit Sonntagsöffnung**

Mit dem Oktober endet auch die Bäderregelung, die den Büsumer Geschäften längere Öffnungszeiten ermöglicht. An diesem Wochenende kann man zum letzten Mal am Sonntag einkaufen. Am nächsten Wochenende kommt die Bäderregelung auch noch einmal zur Anwendung: Am Reformationstag (Samstag, 31.10.) dürfen die Geschäfte im Ort öffnen.

**10 Jahre Büsum zum Mitnehmen**  
Mittlerweile 10 Ausgaben des „Büsumer Bullauge“

Unser farbiges Jahresheft bietet nicht nur eine Rückschau auf das vergangene Jahr, sondern auch interessante Bildberichte und Einblicke in die Büsumer Geschichte. Zehn Ausgaben sind bisher erschienen:

In der Ausgabe von **2010** finden Sie Eindrücke vom Eiswinter, dem NDR-Open-Air und der Kitesurf-Trophy, erfahren mehr über „Lustfahrten“ nach Helgoland und über das gestörte Verhältnis des Herausgebers zu Rückenschwimmern.

Im **2011er-Bullauge** nähert sich der Leser dem Nordseebad zu Wasser, zu Lande und in der Luft: Er bekommt einen Einblick in den Alltag der Seenotretter; erfährt wie 1900 das „Wattenlaufen mit Musik“ seinen Anfang nahm und lernt den „Fliegenden Fischer“ kennen. Außerdem weist das Heft nach, welchen Nutzen die Welt aus der norddeutschen Art der Kommunikation ziehen kann.

Das **2012er-Heft** zeigt Impressionen von der Festwoche zum 175-jährigen Badjubiläum, illustriert, wie sich die Perle bucht zu einer echten Perle wandelt, blickt zurück ins Jahr 1962, als Büsum nur knapp einer Flutkatastrophe entkam – und im „letzten Wort“ erfahren Sie mehr über den Onlinekauf eines Tauchsieders, als Sie je wissen wollten.

Die Ausgabe **2013** beschäftigt sich unter anderem mit der neuen Familienlagune, der Deichverstärkung und dem Leuchtturm, der letztes Jahr 100 Jahre alt wurde. Das Heft schließt mit einer augenzwinkernden Auseinandersetzung mit dem Einfluss von Straßennamen auf das Leben der Anlieger.

Mit 92 Seiten und über 300 Abbildungen ist das **2014er-Heft** das bis dahin umfangreichste: Es zeigt Impressionen vom neuen Hauptstrand und vieler Feste auf der Watt-Tribüne, berichtet über die Fertigstellung der letzten Bauabschnitte, besucht die Liebesromantage im Frühjahr, macht einen Bummel über das Oldtimer- und US-Car-Treffen, zeigt Promis im Watt, wirft einen Blick auf die Entstehung des Kurviertels vor 50 Jahren und schließt mit Betrachtungen über die Kurabgabe.

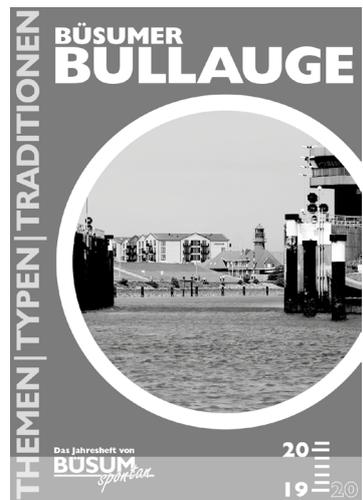
Die Ausgabe **2015** zeigt Impressionen von der offiziellen Deicheröffnung, den Krimi-Branchentreff „Criminale“, Büsums 875-Jahres-Jubiläum und dem großen Open-Air-Spektakel auf der Watt'n-Insel. Das Heft beginnt mit einer Serie doppelseitiger Panorama-Aufnahmen, und endet mit einer Analyse des Frühstücksverhaltens deutscher Urlauber unter besonderer Berücksichtigung des Rührreis.

Die **2016er-Ausgabe** wird von großformatigen Aufnahmen großer und kleiner Begebenheiten in und um das Nordseebad geprägt. Darunter auch eine Bilderstrecke zum ersten Schneewinter an der neuen Wasserkante. Darüber hinaus gibt es viele eindrucksvolle Nachtaufnahmen, z. B. vom Anbaden im

Dunkeln und dem sensationellen Feuerwerk beim „Büsumer Meeresleuchten“ und vieles mehr. Passend zur 7. Ausgabe befasst sich die Kolumne am Schluss mit dem Zauber der Zahl Sieben.

In der Ausgabe **2017** finden sich Bilder von der ungewöhnlich frühen Sturmflut im September, Impressionen von den großen Veranstaltungen der Saison und ein Ausblick auf die vielen anstehenden Veränderungen im Ort. Außerdem gibt es wieder viel Neues rund um Hafen und Schiffe. Das Heft schließt wie immer mit dem „Letzten Wort“, das sich diesmal mit den Besonderheiten der Urlaubsmode befasst.

Einen der Schwerpunkte der **2018er-Ausgabe** bildet der Hafen: Die Trockenlegung des Sperrwerks, verbunden mit der zeitweiligen Schließung des Hafens und dem „Notbetrieb“ im Vorhafen boten zahlreiche ungewöhnliche Perspektiven. Breiten Raum nehmen auch die zahlreichen Konzerteinzelereignisse ein, von denen viele das erste Mal in Büsum stattfanden. Bilder aus dem komplett umgestalteten Watt'n Hus fehlen ebenso wenig, wie Eindrücke der 115. Kutterregatta. Die Schlusskolumne berichtet diesmal über das Leben mit den Gezeiten.



Mit der aktuellen **Ausgabe 2019** geht unsere Rückschau auf die Ereignisse in Büsum ins 10. Jahr. Neben Impressionen der großen Veranstaltungen und dem Geschehen an Küste und Hafen widmet sich das Heft den Neuerungen in der Ausflugsschiffahrt, dem neuen Hotel „Lighthouse“ und dem Wandel in den letzten Jahren, die im Sommer durch ein Team der NDR-Reihe „Landpartie“ dokumentiert wurde. Auch die Arbeit unserer Redaktion wurde dabei mit der Kamera begleitet. Ungewohnte Fotomotive bot auch eine Großübung der Seenotretter, die sich mit gleich acht Rettungseinheiten im Seegebiet vor Büsum auf den Ernstfall vorbereiteten. Dazu doppelseitige Büsorama-Bilder, das Logbuch mit dem Blick auf große und kleine Begebenheiten und die Rubrik Ausguck auf kommende Projekte im Ort.

**Büsumer Bullauge 2019/20**  
ISBN 978-3-9815580-9-8  
Preis: € 8,- Erhältlich im Buch- und Zeitschriftenhandel oder direkt beim Verlag [www.buesumer-bullauge.de](http://www.buesumer-bullauge.de)

**DEICHPERLE**

Hier gifft dat scheun wat te eeten  
Direkt hinter dem Deich finden Sie Büsums neues regional-modernes Restaurant & Veranstaltungsräume für Ihre Feier!

**Öffnungszeiten – täglich –**  
Mittagskarte 13:00-17:00 Uhr  
hausgem. Kuchen & Torten 14:00-17:00 Uhr  
Abendkarte 17:00-22:00 Uhr

**Familienfeier oder Firmenfest**

In 2 Monaten ist es schon wieder soweit. Haben Sie schon Ihre Weihnachtsfeier geplant?

Wir machen mit Abstand und Liebe das Beste aus Ihrem Fest.

Über Ihre Anfrage würden wir uns freuen.

Dithmarscher Str. 39 / 25761 Büsum Parken kostenfrei - Tel.: 04834. 96211543 Mail: [veranstaltung@hotel-kuestenerperle.de](mailto:veranstaltung@hotel-kuestenerperle.de)

*Büsumer Wäscherei*

**Desinfizierendes Waschen zur Keimabtötung. Handtuchpräsente ab € 5,-**

Mo - Fr: 9 - 16 Uhr • Sa: 9 - 13 Uhr  
Am Bauhof 1 • Tel.: 04834 9653046  
[www.buesumer-waescherei.de](http://www.buesumer-waescherei.de)

Restaurant

**Zur Erholung**  
... bei Tanja & Cedric

Viele Spezialitäten & Muschelessen  
Geöffnet 11–14 Uhr u. 17–21 Uhr  
Di. Ruhetag, bitte tel. reservieren  
Hafenstr. 6 • Tel. 04834/2226

**Wilawan's Wellness Tempel**

Original Thai Massage in Büsum  
**Paarmassage**  
60 min zusammen € 75,-  
30 min zusammen € 45,-  
☎ 04834/9087531  
– KEINE EROTIKMASSAGEN –  
Mo.-Fr. 10-18 Uhr; Sa. 10-16 Uhr  
Schmiedestr. 5 • 25761 Büsum

**Kaffee ...**  
FRISCH GERÖSTET VON DER KÜSTE  
... säurearm und magenfreundlich geröstet

PRIVATRÖSTEREI  
Werftstr. 3 • Tel. 0160 4727131  
Mo. – Fr. geöffnet von 13 – 17 Uhr

**KARPENISI TAVERNA**

Griechische Spezialitäten, vegetarische Vorspeisen & mehr ...  
Di.-Fr. 17-21 Uhr • Sa.+So. 13-21 Uhr  
Dorfstr. 38 • Parkplatz am Haus  
Tel. 04834 96 47 555

**Vorwahl Büsum: 0 48 34**

10%-Aktion **Mudo's**  
mediterrane & internationale Küche  
Bei Vorlage der Anzeige erhalten Sie **10% Rabatt** auf Pizza, Pasta & Bürger (Gültig bis 30.11.2020)

Öffnungszeiten: tägl. 11:30 - 21:00 Uhr  
Seemeile • Moltkestr. 2 • 04834 9623256  
[www.mudos-restaurant.eatbu.com](http://www.mudos-restaurant.eatbu.com)

**ANGEBOT**

**BIOMARIS**

**TOP-PREIS:**  
anti-aging caviar gel  
nur 26,90 € statt 34,90 €

(100 ml 179,33 €)

Wir geben die reduzierte MwSt. 1:1 an Sie weiter! Sie erhalten den Preisvorteil direkt an der Kasse.

Wir sind für Sie da – trotz Baustelle!

**BIOMARIS Shop Büsum**  
Alleestraße 50

BIOMARIS GmbH & Co. KG  
Parallelweg 14 | 28219 Bremen

**DER MIX AUS GOLF UND MINIGOLF**  
**ADVENTURE GOLF**

JETZT MIT QR-CODE  
DEIN HANDY-NAVI  
STARTEN UND DIREKT  
ZU UNS FINDEN

**Täglich**  
VON 10:00 BIS 20:00 UHR

WWW.ADVENTUREGOLF-BUESUM.DE

**Nordsee-Massagen**

kurzfristige Termine möglich  
**exklusive Kosmetik**  
**Wellness-Fußpflege**  
**Energetik**

Blauort 1 | Büsum | Tel. 04834/7004076  
www.nordsee-massagen.eu

**CHRISTINA BENKERT**  
wellness managerin

**Kosmetik, die Ihnen**  
**unter die Haut geht**

Maniküre, Pediküre u.v.m.  
bahnhofstr. 20  
tel: 0173 9665407

Restaurant  
**„Tierra del Mar“**

Sa., 24.10. + So., 25.10.: 11<sup>00</sup> – 21<sup>00</sup> Uhr

**Großes Wild- & Grünkohlbuffet**

mit Hirschbraten, Wildschweinbraten, Wildgulasch, Kassler, Schweinebacke u.v.m., sowie Beilagen, Vorspeisen, Salaten und Desserts

**nur € 12,90**

nur Wochentags:  
**preiswerte Tagesgerichte ab € 4,90**

Durchgehend warme Küche • Mo.: Ruhetag  
Hauptstr. 3 • Österdeichstrich vor Büsum  
Tel. 0 48 34 / 98 48 10  
Kellner/in (m/w/d) gesucht!

**Gepflegtes Fell für alle Hunde**

**Fell & Pfoten**  
**Hundesalon**

Termine unter  
**04834/9606005 • 0151 21222960**  
**Nordstrander Str. 16 • Büsum**  
**- Ferienwohnungen im Haus -**

www.buesum-spontan.de

**Leckere Kohlgerichte**

**1 Stück Pflaumenkuchen und 1 Pott Kaffee € 5,30**

**Täglich ab 12 Uhr geöffnet**

**AM HAFEN**  
RESTAURANT

Werftstr. 2a • Tel. 04834/9627680



**Sehenswertes Schleswig-Holstein**

Wasserschloss Glücksburg

Schleswig Holstein ist schön – für manche Menschen das schönste der Bundesländer. Auf jeden Fall ist es das einzige Bundesland, das an Nordsee und Ostsee grenzt sowie eine Landbrücke nach Skandinavien darstellt. Was Sie bei einem Urlaub in Schleswig Holstein entdecken können, zeigen die Gästelotsen in diesem Bildervortrag. Seien Sie gespannt auf die kleinste Stadt Deutschlands, die tiefste Landstelle der Bundesrepublik, alte Städte mit historischer Bedeutung oder eine Vielfalt an Naturräumen, die zunächst nicht vermutet wird. Sie erfahren auch, wie Sie viele dieser Ziele im Rahmen einer Tagestour mit öffentlichen Verkehrsmitteln erreichen können.

Montag, 10:30 Uhr, im **Watt'n Hus, Südstrand 11**  
Eintritt frei mit Gästekarte

**Ärztzentrum Büsum**

Ihr Anlaufpunkt rund um die Gesundheit

...damit es uns gut geht!

**+++ Aktuelle Veranstaltungen +++**

27.10. 10:00 – 11:00 „Schwitzen im Sitzen“  
30.10. 17:00 – 18:00 „Fit und gesund bis ins hohe Alter“

kostenlose Teilnahme • Daten werden erfasst • Maskenpflicht  
Teilnahme nur nach vorheriger Anmeldung und bei Symptommfreiheit  
Westerstr. 30 • 25761 Büsum • Info und Anmeldung unter  
Tel. (0 48 34) 9 65 87 00 oder www.aerztezentrum-buesum.de

Wetter			
<b>Sa</b>	Max: 13 °C	19 – 34 km/h Böen – 47 km/h	
	Min: 12 °C		
<b>So</b>	Max: 14 °C	19 – 37 km/h Böen – 52 km/h	
	Min: 11 °C		
<b>Mo</b>	Max: 11 °C	21 – 29 km/h Böen – 42 km/h	
	Min: 9 °C		

www.meteo-media.de • www.unwetterzentrale.de

**+** **Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**  
**Ärztl. Notdienst 116 117**

Anlaufpraxis im **Ärztzentrum Westerstr. 30**  
**Apotheken-Notdienst**  
Tel. 0800 - 00 22 83 oder www.aksh-notdienst.de

**Zahnärztl. Notdienst (04 81) 68 37 17 55**  
**Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00**

In Büsum ist nix los? Manchmal ist es die Hölle!

**Drösel und der Überfall auf die Seehundbank**

**NEU!** 9,80 €  
Taschenbuch, 248 Seiten  
ISBN 978-3-9819364-6-9  
Jetzt im Buchhandel!

**Schäferei Rolfs**

www.schaeferei-rolfs.de

**WILLKOMMEN IM BAUERNHOFCAFÉ**  
Täglich geöffnet!  
**Frühstück 7-9<sup>00</sup>**  
**Langschläferfrühstück 10-11<sup>30</sup>**  
(nach Voranmeldung)  
**Kuchen & Torten**  
13<sup>30</sup> – 17 Uhr

Marschenweg 26 • Büsumer Deichhausen  
Tel. 04834/962796

**Büsumer Theehaus**

- neue Trends & klassische Tees
- feinstes Porzellan aus China
- Kunsthandwerk

Alleestraße 19 • Büsum  
www.buesumer-theehaus.de

**MaliHom**

Die 1. Thai-Massage in Büsum

**Traditionelle Thai-Massagen**

**Aromaöl-Massage • Fußmassage**  
(Keine Erotik-Massagen)  
Bahnhofstr. 27a • Tel. 04834-9847833  
www.malihom.de

**Zur Post**  
HOTEL allen seit 1880

Hafenstraße 2 – neben der Kirche  
Tel. 04834-95100 • www.zur-alten-post-buesum.de

**Kohlroulade wie bei Mutti mit Kümmel, Speck & Salzkartoffeln € 17,-**  
**Rindertatar mit getrüffeltem Rotkrautsalat & Knuspergemüse € 16,-**  
Tischreservierung: 04834-95100,  
Mail: info@zur-alten-post-buesum.de

**Öffnungszeiten:**  
Mo. – Fr. 17 – 21 Uhr,  
Sa. & So. 12 – 14 & 17 – 21 Uhr

**Impressum**

Gesamtherstellung: Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer  
Trischenweg 12 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488  
E-Mail: info@buesum-spontan.de  
Fotos: Klüwerbung, TMS, Veranstalter  
Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben  
Anzeigenpreisliste Nr. 8 vom 01.10.18